

Besitzer  
Propriétaire Müller Pflanzenschutz  
Wigarte 2  
6017 Ruswil



Fabrikat Kverneland iXter B10  
Marque  
Baujahr 2023  
Année de construction  
Chassis XRTSPHOOPCX00494  
Châssis  
Nächster Sprizentest 2026  
Prochain contrôle

Datum 16.11.2023  
Date  
Vignette  ja / oui  nein / non

Prüfgebühr Fr.  
Taxe de contr.

Unterschrift A. 19  
Signature

1. Kraftübertragung Mécanisme de transmission	Gelenkwelle / Prise de force	Schutzeinrichtungen / Protection	Andere / Autres
		✓	✓
2. Pumpe Pompe	Leistung / Débit l/min	max. Druck / Pression bar	Druckspeicher / Amortisseur
	<u>260</u>	<u>20</u>	✓
3. Rührwerk Brasseur	Mechanisch / Mécanique	Hydraulisch / Hydraulique	Umwälzung / Circulation
			✓
4. Behälter Réservoir	Brühebehälter / Bouillie	Spülwasser / Eau de rinçage	Frischwasser / Eau fraîche
	<u>1000</u>	<u>220</u>	<u>18</u>
5. Innenreinigung Nettoyage de l'intérieur	Reinigung besprochen Nettoyage discuté	Aufkleber / Checkliste abgegeben Autocollant / aide-memoire distribuée	Innenreinigung (Kabine) Rinçage (cabine)
	✓	✓	✓
6. Druckregler Batterie de commande	Starrventil / Pression constant	Gleichdruck / Débit proportionnel	Elektronisch / Electronique
			✓
7. Manometer Manomètre	Bereich / Affichage	Skala / Graduation	Genauigkeit / Précision +/- 0.5
		<u>0.1</u>	✓
8. Leitungen Conduites	Leitungsführung / Tuyaux	Dichtigkeit / Etanchéité	Nachtropverhind. / Anti-gouttes
	✓	✓	✓
9. Filter Filtres	Saugfilter / Filtres d'aspiration	Druckleitungsfilter / de pression	Düsenfilter / Filtres des buses
	✓	✓	✓
10. Gestänge Rampe	Düsenabstand / Intervalle	Anzahl Düsen/Nombre de buses	Arbeitsbreite / Largeur de travail
	<u>50</u>	<u>30</u>	<u>15</u>

11. Düsen / Grundlagen Buses / Données de base						Einzeldüse / Buse individuelle				
Gang Vitesse	Drehzahl Régime	km/h	l/ha	Düsentyp Type de buse	Hersteller Fabricant	Nennwert (Tabelle) Valeur nominal (Tableau)		Prüfwert Débit mesure		Abweichung Tolérance +/- 10 %
						l/min	bar	Ø l/min	bar	
		<u>7</u>	<u>200</u>	<u>PSGAT10035A</u>	<u>John Deere</u>	<u>1.14</u>	<u>2</u>	<u>1.14</u>	<u>2</u>	

12. Düsen / Gerät (geprüfte Düse / Buse contrôlée)  
Buses / Appareil

keine Abdriftreduktion / pas de réduction de dérive  Spritzbalken mit Luftunterstützung / Rampe avec système d'air  Injektordüse / Injektion d'air  Buse à 95% -Düse mit Druck gem. JKI; Marke, Typ / % Buse a vec pression selon JKI; Marque, Type  95-

13. Querverteilung / Répartition

Abweichung Mittelwert / Ecart toléré de la valeur Ø +/- 20 %  Variationskoeffizient / Coefficient de variation max. 10 % 7.06

1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36

Bemerkungen / Remarques

186  
Beilagen / Annexes  PC-Formular / Formulare PC  FormularFeldbau2023

Der Feldsprizentest entbindet den Anwender nicht von der Sorgfaltspflicht (Chemikalien-Risikoreduktions-Verordnung ChemRRV) und von der kulturabhängigen Geräteeinstellung. Ce contrôle ne décharge pas l'utilisateur d'entretenir son appareil, ni de le régler conformément aux cultures à traiter. (Ordonnance sur la réduction des risques liés aux produits chimiques, ORRChim).